

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 126 (2000)  
**Heft:** 17

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Organisateur et renseignements

EUROPAN 6 - Entre villes  
Secrétariat suisse  
p/a Luscher, Fontenay 3  
CH - 1007 Lausanne  
tél. ++41 21 616 63 93

Ville de Lausanne  
Service d'architecture  
Case postale 2100  
CH - 1002 Lausanne

Conseil général du Rhône  
Société d'équipement du  
Rhône et de Lyon (SERL)  
fax ++33 4 78 62 96 93

Région Rhône-Alpes  
Dir. des affaires juridiques  
78, route de Paris, B.P. 19  
F - 697551 Charbonnières-L.B.  
tél. ++33 4 72 59 49 28

Arbeitskreis Textile Architektur  
Ludwig-Erhardt-Anlage 1,  
D - 60327 Frankfurt a.M.  
fax ++49 69 7575-6541

Ville de Constance (D)  
Service d'urbanisme,  
Untere Laube 24  
D - 78462 Constance  
tél. ++49 75 31 90 05 37

Ville de Bayreuth (D),  
GEWOG, M. Taubmann  
Gerberplatz 1,  
D - 95445 Bayreuth

Dir. du développement et de la  
coopération, M. S. Geissbühler  
Efingerstr. 77, CH - 3003 Berne  
fax 031 323 59 33

État de Fribourg, État de Vaud  
c/o Page architectes SA  
Pl. Petit St-Jean 13 A  
CH - 1700 Fribourg  
fax 026/322 32 33

Région Sud Tyrol  
c/o Thomas Simma Arch.Partn.  
Corso Liberta 50  
I - 39100 Bolzano  
fax ++39(0)471 40 93 72

Association des architectes  
polonais et municipalité de  
Cracovie, Pl. Szczepanski 6  
PPL - 31-011 Cracovie  
<biennale@sarp.krakow.pl>

Municipalité de Unteriberg (SZ)  
Waagtalstr. 27  
CH - 8842 Unteriberg  
fax 055/414 61 08

Secrétariat général de l'UIA  
51, Rue Raynouard  
F - 75016 Paris  
<www.uia-architectes.org>

## Sujet

CI : concours d'idées - CP : concours de projet  
PO : procédure ouverte - PQ : préqualification  
OH : offre d'honoraires

**Entre villes - dynamiques  
architecturales et urbanités  
nouvelles: 67 sites, dont 2 en  
Suisse (CI)** - nouveau

**Rénovation extérieure et inté-  
rieure et aménagement des  
combles d'un bâtiment locatif  
et commercial (PQ)** - nouveau

**«Musée des confluences»,  
Centre culturel destiné à la  
diffusion des savoirs (CP, PO)**  
- nouveau

**Mission d'étude ayant pour  
objectif de définir une nouvel-  
le tarification pour le réseau  
TER Rhône-Alpes  
(PO, OH)** - nouveau

**Structures textiles pour la  
construction nouvelle  
(CI)** - nouveau

**Concept d'aménagement pour  
la place de la gare entre la  
ville et le lac (CI, PO)** - nouveau

**Station centrale des omnibus  
avec bâtiment de fonction et  
café (CP, PO limitée)**  
- nouveau

**Reconstruction du cadastre au  
Kosovo, dans le cadre de la  
mission des Nations Unies au  
Kosovo (OH, PO)** - nouveau

**Gymnase intercantonal de la  
Broye, Payerne  
(CP 2 degrés, PO)**

**Restructuration de l'ancienne  
gare ferroviaire et de ses  
abords en vue de créer un  
centre de transports  
(CP 2 degrés, PO)**

**Requalification du quartier  
Blonia à Cracovie (CI, PO)**

**Home pour personnes âgées à  
Unteriberg (CP 2 degrés, PO)**

**«Architecture et eau», dans le  
cadre de la campagne de  
l'UNESCO «De l'eau pour le  
XXI<sup>e</sup> siècle» (CI)**

## Conditions d'admission

Architectes européens âgés de moins de  
quarante ans au 12 janvier 2001

Architectes EPF, EAUG, ETS établis en Suisse  
(REG A ou B) autorisés à pratiquer dans le canton  
de Vaud et inscrits sur la liste permanente cantona-  
le des bureaux prestataires de service

Architectes européens

Ingénieurs spécialistes des transports provenant  
d'un pays signataire des accords de l'OMC

Etudiants ou architectes européens débutants  
ayant achevé leurs études après le 1<sup>er</sup> janvier  
2000

Architectes européens

Architectes européens

Ingénieurs civils et spécialistes de l'environne-  
ment établis en Suisse

Architectes établis en Suisse ou provenant d'un  
pays signataire de l'accord OMC

Architectes établis dans un pays appartenant à  
l'Europe géographique

Architectes et étudiants du monde entier

Architectes établis en Suisse

Architectes et étudiants en architecture dont la  
qualité est reconnue par la section membre de  
l'UIA de leur pays

## Date reddition (Date limite d'inscription)

5 mars 2001  
(du 2 octobre 2000  
au 12 janvier 2001)

15 septembre 2000  
avant 11h.30

(2 octobre 2000)

16 octobre 2000  
avant 16h.00

15 février 2001

6 novembre 2000  
(8 septembre 2000)

21 novembre 2000  
(11 septembre  
2000)

29 septembre 2000

13 novembre 2000  
(15 sept. 2000)

20 novembre 2000  
(11 sept. 2000)

19 octobre 2000

18 octobre 2000  
à 10 h.00

31 mars 2001  
(30 novembre 2000)

## IAS N° Page

15/16  
2000  
ann.

## Note

Cette rubrique, préparée en collaboration avec *Schweizer Ingenieur und Architekt* (SI+A), organe en langue allemande de la SIA, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes SIA 142 ou UIA ainsi que des expositions y relatives.

**Pour tout renseignement, prière de consulter le site <www.sia.ch>**